



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società \_\_\_\_\_  
 League/Liga Ligue/Lega \_\_\_\_\_

**CLUB 1** Down Shakers Oberbipp I **1L**

**CLUB 2** Sayaluca Cadempino Lugano II **1L**

Lieu / Ort **Oberbipp** Date / Datum **16.09.2018**  
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **14:00** End / Ende **16:20**  
 Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index **CB83**  
 Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft  Friendly / Freundschaft  
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier \_\_\_\_\_ Cup / Pokal  
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges \_\_\_\_\_ Spectators / Zuschauer **70**  
 Autre / Altro Spettateurs / Spettatori

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name No Lic. / Tess. Forename / Vorname Prénom / Nome Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **202246** **BALSIGER Samuel**

Official scorer Marqueur **207101** **BOHNER Christoph**

Referee 1 Arbitre 1 **202184** **EICHER Marco**

Referee 2 Arbitre 2 **94015** **BIERI Stéphane**

Tech. Director Directeur tech. \_\_\_\_\_

1 Down Shakers Oberbipp I		Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons										
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
15	C	SIMON Dominik	208103	01:26	17		1					05:10	12	2	07:10	G1
88	A	WALTHER Luca	208101	03:58	8	17	2					09:55	10	2	11:55	H
25	G	CHEHAB Jean-Luc	216353	18:32	88	17	3					15:02	81	2	15:47	I
1	G	FREUDIGER Marco	207409	26:41	71		4					24:33	71	2	26:33	A
8		WALTHER Ricky	208100	31:03	71	81	5					24:57	88	2	26:57	H
12		HÄNNI Kevin	205141	35:17	13		6					43:02	71	2	45:02	H
71		BREISINGER Matthias	210089	38:26	72	71	7					51:27	10	2	53:27	I
17		FLURY Daniel	216923	46:44	17		8					58:57	15	2	60:00	L
72		REBER Jan	211132	51:33	71	88	9									
81		REBER Dennis	211131	56:23	12	72	10									
13		WALTHER Ken	208102	59:50	8	88	11									
10		MEER Manuel	207114													
				<b>TOTAL</b>				<b>11</b>								
				<b>TIME OUT</b>				<input checked="" type="checkbox"/>				<b>TOTAL</b>				
												<b>16 min</b>				

2 Sayaluca Cadempino Lugano II		Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons										
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
96	C	BIANCHI Alessandro	202624	06:57	78	20	1					03:58	15	2	03:58	I
78	A	MARZARO Stefano	217531	15:47	19	94	2					06:19	19	2	08:19	C1
48	G	GUADAGNINI Tony	215040	58:30	14		3					09:10	14	2	11:10	G1
90	G	MARCHESANO Michele	205253	58:48	89	78	4					10:13	9	2	12:13	B1
19		ANTONINI Davide	207268									16:36	15	2	18:32	A
9		PAVAN Pascal	207475									24:33	89	2	26:33	E
15		BERNASCONI Daniele	96155									26:41	16	2	26:41	H
16		PERNI Christian	202688									26:41	16	2	26:41	U
88		NIKLAUS Andrea	210125									28:14	78	2	30:14	T
89		BERNASCONI Alex	206221									37:05	14	2	38:26	T
27		FERREIRA Stefano	96216									49:47	94	2	51:47	H
20		BONOMI Niko	204358									52:47	16	2	54:47	A
18		BERNASCONI Johnny	214140													
14		KOCH Mattia	5015													
94		GONCALVES Daniel	210352													
				<b>TOTAL</b>				<b>4</b>								
				<b>TIME OUT</b>				<input checked="" type="checkbox"/>				<b>TOTAL</b>				
												<b>24 min</b>				

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO **FINAL**

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	11	4

2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Down Shakers Oberbipp I</b>	
--------------------------------	---	---	---	--

3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	CAPTAIN 1 _____ Signature / Unterschrift / Firma	
--------------------------------	---	---	---	--

Overtime / Verl. ProL / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 _____ Signature / Unterschrift / Firma	
------------------------------	---	---	---	--

Penalty / Rigori	0	0		
------------------	---	---	--	--

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. \_\_\_\_\_

COACH \_\_\_\_\_  
 Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **10198**  
**BERNASCONI Roberto**